

MUAJ NTAU TXOJ KEV PAB CUAM... IB QHOV CHAW.

Cov coj kev mus pab txuas nrog cov kev pab cuam uas xav tau, uas yog muaj phiaj xwm kev nyab xeeb, nyiaj pab niam txiv pej xeem, vaj tsev thiab lwm yam uas xav tau.

Muaj cov kws sab laj thiab kws kho mob pab cov neeg laus thiab me nyuam yaus los npaj txais kev raug kev quab yuam.

Pab cuam tsim kev ruaj khov fab kev muaj noj muaj haus los pab npaj peev nyiaj, kho lub koob npe nyiaj, thiab teeb feem fab nyiaj. Saib mus rau cov tes dej num cob qhia ua hauj lwm thiab kev kawm.

Cov kws lij choj sab laj cov hauj lwm vaj tsev, txib kom muaj kev tiv thaiv, nyiaj pab me nyuam, kev tsom kwm, kev mus saib, kev nkag teb chaws, thiab kev sib nruaj.

Kev cai lij choj tshwj xeeb thiab kev siv kev cai lij choj.

Muaj kev zov me nyuam thaum koj tab tom mus txais kev pab cuam.

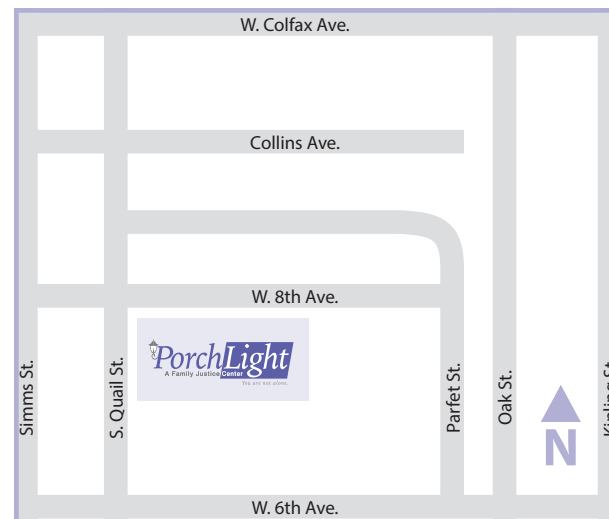


Nyob ntawm Porchlight, koj yuav tsis yog ib leeg.

Lub Yeej Saib Kev Ncaj Ncees Rau Tsev Neeg (The Family Justice Center) yog lub qhov rooj mus rau hauv lub nev vawj ntawm kev pab cuam tawm qauv los txo cov kev quab yuam. Raws li qhov peb txo kuv tshwm sim kev quab yuam, peb ua kom cov niam txiv pej xeem muaj kev nyab xeeb ntxiv, pab txo kev tus neeg, koom tes hauv zej zog pab cov raug kev txom nyem thiab cov dim txoj kev tuag, thiab ntxiv qhov kev pab cuam kom ncaiv lub sij hawm. Peb cog lus yuav tsoo kom dhau lub voj voog kev ua phem thiab ua kom pe blub zej zog muaj kev nyab xeeb.

Thov mus saib www.porchlightfjc.org txhawm rau paub ntau ntxiv txog:

- **Txoj hau kev ua hauj lwm pab dawb.**
- **Txoj kev yuav pab nyiaj.**
- **Txoj kev yuav tau txais kev pab cuam rau koj tus kheej los sis ib tug twg yog xav tau.**



PorchLight, ib Lub Yeej Kev Ncaj Ncees Rau Tsev Neeg (Family Justice Center)
11100 W. 8th Ave., Suite 200, Lakewood, CO 80215
303-271-6100 • www.porchlightfjc.org

Peb txoj hauj lwm yog muab txoj kev pab cuam rub tes mus ua ib kev pub rau tus neeg ntsib kev txom nyem, cov neeg saib xyuas thiab lawv cov me nyuam los tsim txoj kev zoo mus rau tom ntej, thiab ua kom niam txiv pej xeem muaj kev nyab xeeb.

PorchLight
A Family Justice Center
You are not alone.

11100 W. 8th Ave., Suite 200, Lakewood, CO 80215

www.porchlightfjc.org
303-271-6100

Teev Ua Hauj Lwm: 8:30 teev sawv ntxov 4:30 teev tsaus ntuj
Cia li nkag mus yog ib qho haj yam zoo. Tsis tag yuav tau teem caij.

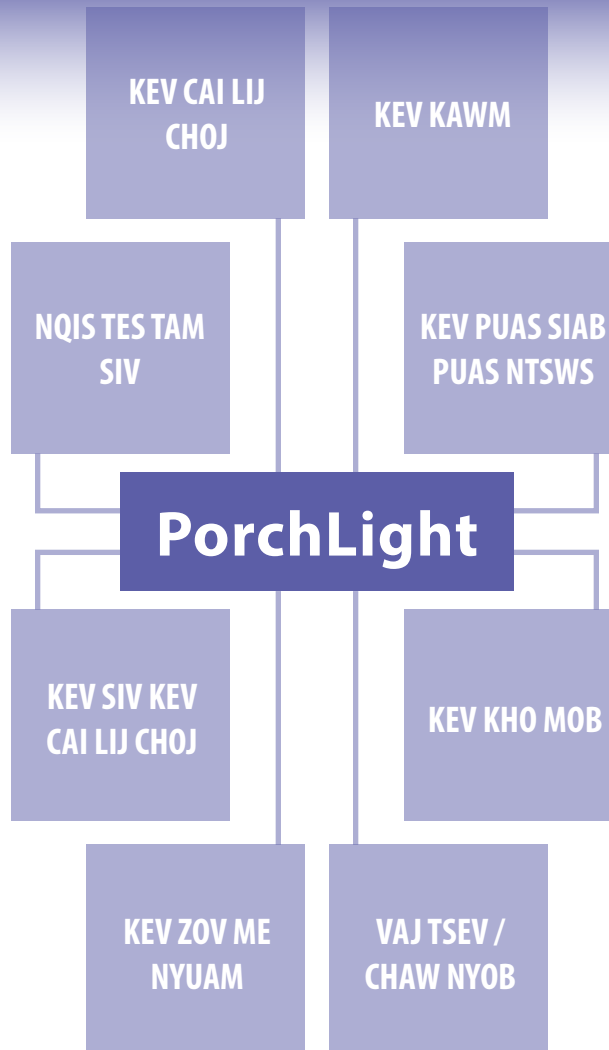


Vim li cas thiaj yuav tsum yog PorchLight?

Yog tias muaj ib tug neeg rau kev ua phem rau lawv cov me nyuam pom, los sis tsis li tug neeg raug kev txom nyem raug quab yuam, tsev neeg yuav qhia mus rau ntau lub koom haum nyob rau hauv zej zog kom pib tau txais kev pab taug. PorchLight yuav coj cov kev pab cuam no tag nrho los pab cuam ua ib ke rau ib qho chaw, kom txhob tau ua tsawg tshaj plaws txog kev tau mus los, kev thov, cov sij hawm uas tus neeg yuav tau qhia txog nws qhov teeb meem, lub sij hawm so hauj lwm, thiab qhov yuav tau zov me nyuam. Tsis tag yuav yog rooj plaub dub thiaj yuav tau los sis qhov kev pab no, thiab tag nrho cov kev pab cuam yog tus neeg raug kev txom nyem thiab dim txoj sia tsis tau poob nyiaj.

Hais Txog Lub Yeej Ua Hauj Lwm

PorchLight, lub Yeej Kev Ncaj Ncees Rau Tsev Neeg ua hauj lwm rau ob lub Cheeb Tsam Nroog Jefferson thiab Gilpin. Muaj ntau tshaj 75 lub koom haum koom ua hauj lwm ua ke los muab kev pab cuam ua ke rau cov raug kev txom nyem thiab dim txoj sia los ntawm kev raug quab yuam. Txhawm rau pab pawg neeg ua hauj lwm uas muaj ntau txoj cai tau ua hauj lwm nyob rau ib txog qab tswj hwm thiab cov hauj lwm kev sib koom tes ntawm txhua lub koom haum, peb tuaj yeem pab cov neeg raug kev txom nyem thiab cov dim txoj sia los ntawm kev quab yuam ua dev ua npua, kev quab yuam hauv tsev neeg, kev ua phem rau cov laus, kev ua phem rau me nyuam yaus, kev phom sij txog kev quab yuam rau txhua leej thiab kev ua luam tib neeg.



“Peb lub Yeej Kev Ncaj Ncees Rau Tsev Neeg yog qhov chaw sov siab thiab tos txais zoo

qhov chaw uas cov neeg pab cuam niam txiv pej xeeb sib sau los ua ib ke pab cov raug kev txom nyem, cov dim txoj sia thiab lawv cov me nyuam uas tau txais kev pab cuam tseem ceeb tag nrho nyob rau ib qho chaw.

~ Candace Cooledge, Tus Tuam Thawj (Executive Director)

“Kuv tsis kom tau qhia kuv qhov keeb kwm txog txhiab pua zaus... yog qhia tau ib zaug tag nrho nyob rau ib qhov chaw yog ib qhov zoo heev.

~ Tus neeg dim txoj sia